



XVI DNI POLSKIE W AUSTRII 2007



Patronat Honorowy

Pan **Jarosław Kaczyński** - Prezes Rady Ministrów RP
Pan **Ludwik Dorn** - Marszałek Sejmu RP
Pan **Bogdan Borusewicz** - Marszałek Senatu RP
Ambasada Rzeczypospolitej Polskiej w Austrii
Pan **Ryszard Janusz Bender** - Przewodniczący Senackiej Komisji Emigracji i Polaków za Granicą
Ks. bp. **Ryszard Karpiński** - Delegat Konferencji Episkopatu Polski ds. duszpasterstwa emigracji
Prof. **Andrzej Stelmachowski** - Prezes Stowarzyszenia "Wspólnota Polska"

Dr. **Alfred Gusenbauer** - Kanclerz Republiki Austrii
Mag. **Barbara Prammer** - Przewodnicząca Parlamentu Republiki Austrii
Kardynał Dr. **Christoph Schönborn** - Arcybiskup Wiednia
Dr. **Michael Häupl** - Burmistrz Wiednia
Pan **Erich Hohenberger** - Naczelnik III. Dzielnicy Wiednia

Pan **Ryszard Kaczorowski** - ostatni Prezydent RP na Wychodźstwie
Pan **Les S. Kuczyński** - Przewodniczący Rady Polonii Świata
Pan **Tadeusz Pilat** - Prezydent Europejskiej Unii Wspólnot Polonijnych

PROGRAM

Piątek, 31 sierpnia 2007, godz. 19:30
9122 St. Kanzian nad Klopeiner See
Występ zespołu pieśni i tańca „Krakowiacy”
Wstęp wolny
(Organizator: Polsko-austriacki Klub „Sobieski”
Klagenfurt, Konsul Honorowy w Karyntii, Urząd
Gminy Klein St. Paul – www.klein-st-paul.at)

Sobota, 1 września 2007, godz. 14:00
**„Polskimi śladami po Wiedniu” – oprowadza
licencjonowana przewodniczka Mag. Magdalena
Kiss-Orski**
Spotkanie przed głównym wejściem do katedry
św. Szczepana.
Dorośli €13,- dzieci i młodzież €10,- cena zawiera
zwiedzanie i wstęp do katedry św. Szczepana
Oprowadzanie w języku polskim
(Organizator: Portal internetowy „Austriapol”
www.austriapol.com)

Sobota, 1 września 2007, godz. 19:00
9373 Klein St. Paul, Gemeindegasthaus
Występ zespołu pieśni i tańca „Krakowiacy”
Wstęp wolny
(Organizator: Klub „Sobieski” w Karyntii, Konsul
Honorowy w Karyntii, Urząd Gminy Klein St. Paul
www.klein-st-paul.at)

Niedziela, 2 września 2007, godz. 10:00
Uroczyste otwarcie XVI. Dni Polskich
(Zarząd WPOwA „Forum Polonii”
www.forumpolonii.at)
Kościół św. Józefa na Kahlenbergu
**Msza św. pontyfikalna z okazji 324 rocznicy
Odsieczy Wiedeńskiej i 24 rocznicy obecności
Ojca św. Jana Pawła II na Kahlenbergu,**
celebrowana przez J. Em. Ks. Biskupa Józefa
Zawitkowskiego
**Śpiewać będzie chór Archidiecezji Katowickiej
pod kier. Krzysztofa Kagańca**
**Uroczyste dożynki: udział zespołu pieśni i tańca
„Krakowiacy” pod kier. Zbigniewa Terleckiego**
Wstęp wolny
(Organizator: Kościół św. Józefa na Kahlenbergu
www.kosciol.at, Wiener-Krakauer Kulturgesellschaft
www.wiener-krakauer.at)

**Sobota, 8 września 2007,
odjazd godz. 4:00 – 5:00**
Autokarowa pielgrzymka do Mariaszell
Uroczysta Msza św. z Ojcem Św. Benedyktem XVI
o godz. 10:30
(Organizator: Polska Misja Katolicka – www.kosciol.at)

Sobota, 8 września 2007, godz. 14:00
**„Polskimi śladami po Wiedniu” – oprowadza
licencjonowana przewodniczka Mag. Magdalena
Kiss-Orski**
Dorośli €13,- dzieci i młodzież €10,- cena zawiera
zwiedzanie i wstęp do katedry św. Szczepana
Spotkanie przed głównym wejściem do katedry
św. Szczepana
Oprowadzanie w języku niemieckim
(Organizator: Portal internetowy „Austriapol”
www.austriapol.com)

Sobota, 8 września 2007, godz. 20:00
1090 Wien, Ingen Housz Gasse 2, Piwnica „takt”
„Twórcie Polskę sercem szczerym”
**Spektakl słowno-muzyczny. Scenariusz na
podstawie „Wyzwolenia” i „Wesela” Stanisława
Wyspiańskiego. Reżyseruje Waldemar Matuszewski**
Wstęp wolny
(Organizator: „Kabaret E” - www.kabaret-e.at, Polska
Szkoła przy Ambasadzie RP w Wiedniu
www.szkolapolska.org, Polsko-austriackie Towarzystwo
Kulturalne „takt” - www.taktkultur.at)

Sobota, 15 września 2007, godz. 15:00 i 17:00
1040 Wien, Favoritenstraße 15,
Theresianische Akademie
**„Baśń o Rycerzu”, Teatr Banialuka z Bielska
Białej - wstęp €8,-**
(Organizator: Szkoła Polska przy Ambasadzie RP
w Wiedniu – www.szkolapolska.org, Austriacko-
polskie Stowarzyszenie kulturalno-informacyjne
„ipolen.at” – www.ipolen.at)

Sobota, 15 września 2007, godz. 19:30
1030 Wien, Strohgassee 24,
Centrum Duszpasterskie „Emaus”
Kiermasz książki i prasy katolickiej
Kiermasz potrwa do 23 września 2007
w godz. 19:30 – 20:30
W niedzielę 16 września i 23 września 2007
dotychczas w godz. 09:00 – 14:30
(Organizator: Stowarzyszenie Polskich Rodzin
Katolickich w Austrii – www.kosciol.at)

Niedziela, 16 września 2007, godz. 13:15
1030 Wien, Rennweg 5a, Kościół Polski w Wiedniu
110-lecie posługi Księży Zmartwychwstańców.
Uroczysta Msza św. Odpustowa
(Organizator: Polska Misja Katolicka – www.kosciol.at)

Niedziela, 16 września 2007
godz. 14:00 – 15:00
1090 Wien, Fürstengasse 1,
Lichtenstein Museum, Herkulesaal
**„Baletowo-muzyczna podróż po najpiękniejszych
ogrodach Europy: Paryż - Warszawa - Wiedeń”**
Wystąpią: „Pandolfis Consort Wien” pod
kierownictwem muzycznym Elżbiety Sojki (grają
na oryginalnych instrumentach) oraz balet
dworski „Ardenne Sole” z Krakowa
Wstęp wolny
(Organizator: Lichtenstein Museum
www.lichtensteinmuseum.at, „Pandolfis Consort
Wien” Wiener-Krakauer Kultur-Gesellschaft
www.wiener-krakauer.at)

Niedziela, 16 września 2007
impreza całodzienna
1220 Wien, Asperner Heldenplatz 8
Austriacko-polski festyn dożynkowy
„Aspern 2007”
Wstęp wolny
(Organizator: Austriacko - polskie Stowarzyszenie
kulturalno-informacyjne „ipolen.at” – www.ipolen.at)

Wtorek, 18 września 2007, godz. 19:00
1010 Wien, Am Gestade 7,
Instytut Polski w Wiedniu
**Wernisaż wystawy „Siedmiu wspaniałych
współczesnej karykatury polskiej”**
Wystawa organizowana we współpracy z Muzeum
Karykatury w Warszawie
Obecni będą kurator oraz jeden z karykaturzystów
Wystawa czynna do 8 listopada 2007 w
godzinach otwarcia biblioteki, czyli wtorek i
środa 15:00 – 19:00, czwartek 12:00 – 16:00
Wstęp wolny
(Organizator: Instytut Polski w Wiedniu
www.polnisches-institut.at)

Czwartek, 20 września 2007, godz. 19:00
1010 Wien, Am Gestade 7,
Instytut Polski w Wiedniu
**Spotkanie z Markiem Krajewskim i prezentacja
jego najnowszej powieści „Gespenster in Breslau”**
Wstęp wolny
(Organizator: Instytut Polski w Wiedniu
www.polnisches-institut.at)

Sobota, 22 września 2007, godz. 13:00
1220 Wien, Steinsporenbrücke, Insel – Grillplatz
Grill polonijny (z własnym koszykiem)
Zapraszamy
(Organizator: Klub „Sierpień '80”)

Sobota, 22 września 2007, godz. 19:00
1210 Wien, Angererstraße 14,
Haus der Begegnung Floridsdorf
Występ kabaretu „Ani Mru Mru”
www.animrumru.art.pl
Karty wstępu u organizatora
info@polliga.at
(Organizator: FC Polen – www.polliga.at)

Niedziela, 23 września, godz. 10:00 – 15:00
1120 Wien, Flurschützstraße 1a,
Parafia Neu Margareten
III. Polsko-austriacki festyn dożynkowy
m.in. wystąpi grupa Wojtko Golca – www.golec.pl
kabaret „Trzy po Trzy”
wstęp wolny
(Organizator: Parafia NM – www.kosciolat; Austriacko-
polskie Stowarzyszenie kulturalno-informacyjne
„ipolen.at” – www.ipolen.at; Stowarzyszenie Artystyczne
„Ferajna” – www.ferajna.at)

Niedziela, 23 września 2007
godz. 12:00 – 19:00
1100 Wien, Raxstraße 3,
Stadion Sportanlage – Raxplatz
Polska niedziela sportowa
Gość honorowy Andrzej Wroński, dwukrotny
mistrz olimpijski
12:00 – 15:00 Polonijna Liga Piłki Nożnej
12:00 – 13:00 przyjmowanie zgłoszeń na gry
dla dzieci
13:00 – 15:00 gry i zabawy dla dzieci
15:00 – pokaz walk zapasniczych
16:00 – mecz piłki nożnej (rep. Ambasady RP
- rep. Prezesów Org. Polonijnych)
17:00 – zawody rodzinne
18:00 – tombola (z atrakcjami) oraz spotkanie
z rocznikiem 1982 (Polakami od 25 lat
żyjącymi w Austrii)
19:00 – uroczyste zakończenie
Gra zespołu muzyczny „Malibu Band”
www.malibu.at
Wstęp wolny
(Organizator: Polski klub sportowy i szkolny „Jan
III Sobieski”)

Niedziela, 23 września 2007, godz. 19:00
1030 Wien, Boerhaavegasse 25, Sala Króla Jana
III Sobieskiego w siedzibie Stacji Naukowej PAN
Teatr polski z Toronto wystawia:
„Promieniowanie”
Rzecz o Marii Skłodowskiej - Curie
Sztuka Kazimierza Brauna (w języku polskim)
Reżyseria: Kazimierz Braun
Obsada: Maria Nowotarska i Agata Pilitowska
Wstęp wolny
(Organizator: Wiener-Krakauer Kultur-Gesellschaft
www.wiener-krakauer.at, Stacja Naukowa Polskiej
Akademii Nauk w Wiedniu – www.viennapan.org)

Wtorek, 25 września 2007, godz. 19:00
1030 Wien, Boerhaavegasse 25, Sala Króla Jana
III Sobieskiego w siedzibie Stacji Naukowej PAN
„Polonica w archiwach austriackich”
Odczyt w języku niemieckim.
Prelegent: dr hab. Jerzy Gaul
Wstęp wolny
(Organizator: Stacja Naukowa Polskiej Akademii
Nauk w Wiedniu – www.viennapan.org)

Piątek, 28 września 2007, godz. 19:00
1040 Wien, Favoritenstraße 15,
Theresianische Akademie
Polskie akcenty podczas „Wiedner Europawochen”
Wstęp wolny
(Organizator: Związek Polaków w Austrii „Strzecha”
strzecha@chello.at)

Sobota, 29 września 2007, godz. 20:00
1090 Wien, Ingen Housz Gasse 2, Piwnica „takt”
Wernisaż muzyczny. Multikulturalna wystawa
grafiki, obrazów, zdjęć i form plastycznych
Wstęp wolny
(Organizator: Stowarzyszenie Artystyczne „Ferajna”
www.ferajna.at)

Sobota, 6 października 2007, godz. 19:00
1030 Wien, Borromäusplatz 3, Festsaal Bezirksamt
Landstraße
Wieczór poświęcony twórczości prof. Tadeusza
Suchockiego, twórcy wielu szlagierów - charakter
muzyczny - kabaretowy
Wystąpią: „Kabaret E”, Ludmila Warzęcha,
Tomasz Stockinger oraz prof. Tadeusz Suchocki
Wstęp wolny, bufet
(Organizator: „Kabaret E” – www.kabaret-e.at)

Środa, 10 października 2007, godz. 19:00
1130 Wien, Hietzinger Hauptstraße 42c,
Ambasada Rzeczypospolitej Polskiej w Austrii
Prezentacja firm polonijnych i wręczenie
wyróżnienia „Lider Biznesu”
(Organizator: Wydział Promocji Handlu i Inwestycji
Ambasady RP w Wiedniu – www.botschaft.at,
Redakcja „Polonika” – www.polonika.at, Zarząd
„Forum Polonii” – www.forumpolonii.at)

Piątek, 12 października 2007, godz. 19:00
A-1090 Wien, Ingen Housz Gasse 2, Piwnica „takt”
Koncert jazzowy grupy „Kwartet Wojtko
Staroniewicz” (www.staroniewicz.art.pl)
Karty wstępu u organizatora – office@taktkultur.at
tel.: 01-968-73-68; 0650-968-73-73
(Organizator: Polsko-austriackie Towarzystwo
Kulturalne „takt” – www.taktkultur.at)

Sobota, 13 października 2007, godz. 19:00
1090 Wien, Ingen Housz Gasse 2, Piwnica „takt”
Koncert zespołu „Trzecia Zmiana”
Bilety w cenie €10,- do nabycia przed koncertem
lub pod nr tel.: 0699 1 854 87 52
(Organizator: Kabaret „Trzecia Zmiana”, Polsko-
austriackie Towarzystwo Kulturalne „takt”
www.taktkultur.at)

Niedziela, 14 października 2007, godz. 13:15
1030 Wien, Rennweg 5a, Kościół Polski w Wiedniu
Uroczysta Msza św.
Koncert Papieski Chóru „Gaudete”
(Organizator: Polska Misja Katolicka – www.kosciol.pl)

Wtorek, 16 października 2007
Katedra św. Szczepana
Uroczyste odsłonięcie tablicy upamiętniającej
obecność Ojca Świętego Jana Pawła II w
Katedrze św. Szczepana.
(Organizator: Diecezja Wiedeńska
www.stephanscom.at)

Piątek, 19 października 2007, godz. 19:00
„Z ziarna prawdy i miłości ten chleb”
Wernisaż wystawy prac międzynarodowych
artystów
(miejsce będzie podane na osobnym zaproszeniu)
(Organizator: Galeria Sztuki „Meduna”)

Sobota, 20 października 2007, godz. 19:00
Maraton kabaretowy w ramach
Międzynarodowego Festiwalu WROCEK 2007
koncert w Wiedniu
Miejsce oraz karty wstępu: informacja będzie
umieszczona na stronie internetowej: www.ferajna.at
(Organizator: Stowarzyszenie Artystyczne „Ferajna”
– www.ferajna.at, Austriacko-polskie Stowarzyszenie
kulturalno-informacyjne „ipolen.at” – www.ipolen.at,
Agencja artystyczna WROCEK, Miasto Wrocław)

Sobota, 20 października 2007, godz. 19:30
1030 Wien, Strohgassee 24,
Centrum Duszpasterskie „Emaus”
„Zdrowym krokiem w nowy rok szkolny, czyli
wpływ odżywiania na prawidłowy rozwój dziecka”
Prelekcja Dr med. Elżbiety Lipenskiej
Wstęp wolny
(Organizator: Stowarzyszenie Polskich Rodzin
Katolickich w Austrii – www.kosciol.pl)

Niedziela, 21 października 2007, godz. 19:30
1220 Wien, Steigenteschgasse 94, Klub muzyczny
„Orpheum” – www.orpheum.at
Koncert legendarnego zespołu rockowego SBB
(Józef Skrzek, Antymos Apostolis, Nemeth Gabor)
www.sbb.pl / wstęp €18/20,- tel.: 01-481-17-17
(Organizator: Austriacko-polskie Stowarzyszenie
kulturalno-informacyjne „ipolen.at” – www.ipolen.at)

Wtorek, 23 października 2007, godz. 19:00
1030 Wien, Boerhaavegasse 25, Sala im. Króla Jana
III Sobieskiego w siedzibie Stacji Naukowej PAN
„Das erfüllte Leben des Geologen Gejza Bukowsky
von Stolzenburg (1858 – 1937) als Forschungs-
reisender auf zwei Kontinenten”
Prelegent: DI Barbara Vecer
Odczyt w niemieckim języku
Wstęp wolny
(Organizator: Stacja Naukowa Polskiej Akademii
Nauk w Wiedniu – www.viennapan.org)

Piątek, 26 października 2007, godz. 19:00
(miejsce będzie podane na osobnym zaproszeniu)
Uroczyste zakończenie XVI. Dni Polskich
Wieczór muzyczny (wstęp za zaproszeniami)
(Organizator: Zarząd „Forum Polonii”
www.forumpolonii.at)

Sobota, 27 października 2007, godz. 15:00
1150 Wien, Auf der Schmelz 10,
Hala TTC Butterfly w Centrum Sportowym ASKÖ
V. Turniej Niepodległości w Tenisie Stołowym
2007 – organizuje „Sokół Polski” z okazji
Polskiego Święta Narodowego w dniu
11 listopada
Wstęp wolny
(Organizator: Polskie Towarzystwo Gimnastyczne
„Sokół Polski” w Austrii)

Sobota, 27 października 2007, godz. 19:00
1090 Wien, Ingen Housz Gasse 2, Piwnica „takt”
Występ kabaretu „Trzynastu” Polonii Szwajcarskiej
Prowadzi zespół „Kabaretu E”
Bufet
(prowadzenie i organizacja „Kabaret E”
www.kabaret-e.at)

Niedziela, 28 października 2007, godz. 12:00
1120 Wien, Flurschützstraße 1a,
Pfarrgemeinde Neu Margareten
„Muzyka polskiego kompozytora Karola
Szymanowskiego”
Prelegent: Mag. Elżbieta Hemmelmayer
Odczyt w języku polskim
Wstęp wolny
(Organizator: „OSTOJA” – Klub Polskich Pensjonistów
w Wiedniu i Dolnej Austrii – bvece@aon.at,
Parafia Neu Margareten – pfarre.neumargarete@tutanet.at)

Główny Sponsor:
Stowarzyszenie „Wspólnota Polska”

Partnerzy medialni:
Internet: portal: www.austriapol.com
portal: www.ipolen.at
Prasa: Pismo Polonii Austriackiej „Polonika”
Magazyn „Zongler – Polonia – Nova”
TV: ORF i TV Polonia

Informacja o Dniach Polskich :
Dom Polski - WPOwA „Forum Polonii”
1030 Wien, Boerhaavegasse 25/5
tel/fax: +43 1 710 58 95
wtorek, piątek 17.00 – 19.00
www.forumpolonii.at